

Installation instructions / Instructions pour l'installation / Instrucciones de instalación

- 1. TURN OFF POWER AT FUSE OR JUNCTION BOX BEFORE INSTALLING TRANSFORMER.**
- 2. Locate or install a junction box close to the selected mounting location for your chime. Do not install transformer in an attic location. For new installation, remove cover plate and knockout from junction box.**
- 3. From exterior of junction box, pass transformer wires through hole in junction box. To secure transformer to junction box, fasten locknut to transformer's threaded shaft on inside of junction box (Fig. 1).**
- 4. If necessary, strip 1/2 inch of insulation from power supply wires. Twist black wire lead from transformer to black wire lead from power supply. Twist white wire lead from transformer to white wire lead from power supply. Twist green ground wire from transformer to bare (or green insulated) copper lead of power supply. For metal junction boxes, it is required to connect green ground wire from transformer to the metal junction box or clamp it to the metal conduit. Insulate each connection using UL approved wire nut (Fig. 2).**
- 5. Check all connections and replace cover plate.**
- 6. Attach low-voltage wires from chime, bell or buzzer to secondary screw terminals on transformer.**

1. COUPEZ L'ALIMENTATION À PARTIR DU PANNEAU DE FUSIBLES OU DE LA BOÎTE DE DISTRIBUTION AFIN D'INSTALLER LE TRANSFORMATEUR.
2. Assurez-vous qu'il y a une boîte de jonction à proximité de l'emplacement sélectionné pour votre circuit. Si l'installateur n'a pas le transformateur dans un garage. Dans le cas d'une nouvelle installation, retirez la couvercle et la poignée démontable de la boîte de jonction.
3. Insérez les fils du transformateur à travers le trou de la boîte de jonction à partir de l'extérieur de la boîte. Pour fixer le transformateur à la boîte de jonction, fixez fermement l'écran de blindage à la ligne filaire du transformateur à l'intérieur de la boîte de jonction (Fig. 1).
4. Au besoin, dénudez les fils d'alimentation sur 12,7 mm. Raccordez le fil noir du transformateur au fil noir de la source d'alimentation. Raccordez le fil blanc du transformateur au fil blanc de la source d'alimentation. Raccordez le fil de mise à la terre vert du transformateur au fil au sol vert dévidé (ou isolé vert) de la source d'alimentation. Si la boîte de jonction est en métal, le fil de mise à la terre vert du transformateur doit être raccorder à la boîte de jonction ou fixé au métal métallique. Notez chaque connexion à l'aide d'un capot de connexion homologué UL (Fig. 2).
5. Vérifiez tous les branchements et replacez la couvercle.
6. Raccordez les fils à leurs boîtes de câbles ou de la servette à d'autres bornes à vis du transformateur.

1. CORTE LA ALIMENTACIÓN EN LA CAJA DE UNIÓN O DE FUSIBLES ANTES DE INSTALAR EL TRANSFORMADOR.
2. Verifique o busque una caja de unión cerca de la ubicación de montaje deseada para su sistema. Si instala el transformador en el sótano. En el caso de instalaciones nuevas, retire la placa de cubierta y el orificio desmontable de la caja de unión.
3. Desde el exterior de la caja de unión, pase los conductores del transformador por el orificio de la caja de unión. Para asegurar el transformador a la caja de unión, sujete la protección a la espiga rosca del transformador en el interior de la caja de unión (Fig. 1).
4. De ser necesario, pule 12,7 mm de aislamiento de los conductores de suministro de electricidad. Conecte el terminal del conductor negro del transformador al terminal del conductor negro del suministro de electricidad. Conecte el terminal del conductor blanco del transformador al terminal del conductor blanco del suministro de electricidad. Conecte el conductor de tierra verde del transformador al terminal de tierra desnuda (o aislado verde) del suministro de electricidad. Para cajas de unión de metal, es necesario conectar el conductor de puesta a tierra verde del transformador a la caja de unión de metal o sujetarlo al conducto de metal. Anote todas las conexiones con tapas eléctricas aprobadas por UL (Fig. 2).

5. Revise todos los conexiones y vuelva a colocar la placa de cubierta.
6. Use las conexiones de bajo voltaje del sistema, asegurar o sujetar a los terminales de los tableros autorizados de el transformador.

